



Government of the Netherlands

PROJET MORINGA DU CBI

Processus de certification biologique

FORMATION 6.2

CBI



Transforming Trade Together

Dr Andreas WESSELMANN



Les principes fondamentaux de l'économie écologique

1

Une utilisation durable des **écosystèmes naturels** et une gestion durable de l'eau

2

L'application d'une norme élevée en matière de **biodiversité** et de **protection du milieu naturel**

3

La lutte contre les pesticides **chimiques** et les **OGM**

4

L'utilisation à grande échelle des **ressources naturelles**



Processus de certification biologique

- Il n'existe aucun marché pour les produits à base de moringa non certifiés en Europe, aux États-Unis et au Japon.
- Les clients de l'UE, des États-Unis et du Japon exigent une certification biologique.
- Elle est indispensable pour vendre légalement des produits comme « biologiques » et accéder aux marchés haut de gamme.
- La certification biologique est la plus importante.
- D'autres certifications peuvent être utiles, mais leur importance est moindre.





Défi: Comment obtenir une certification biologique sans délai de conversion?

- La certification biologique comprend une période de conversion (transition) pendant laquelle vous devez appliquer les règles du bio, mais vous ne pouvez pas encore vendre vos produits comme « biologiques ».
- Quelle est la durée d'attente (conversion)?
- On parle de période de conversion.
- Pour les cultures - en général 2 à 3 ans
- La terre doit être exempte d'intrants chimiques interdits pendant :
- 36 mois avant la récolte (dans de nombreux systèmes)





Objectif : Comment puis-je éviter le temps de conversion ?

- La période de conversion (ou période de transition) est en principe obligatoire
- Cependant : il existe des situations où elle peut être raccourcie ou ne pas être exigée en pratique.
- Si la parcelle est exploitée depuis ≥ 3 ans sans produits interdits
- Il est prouvé que depuis au moins 3 ans :
 - aucun pesticide de synthèse n'a été utilisé
 - aucun engrais azoté minéral n'a été appliqué
 - aucune substance interdite n'a été employée
- Une documentation complète est disponible

Toujours commencer par planter du moringa sur un sol vierge.



Entreprises de certification biologique - accréditées dans l'union européenne

Inspection / Certificat

Inspection sur place 1 fois par an

Aussi des inspections non annoncées

Validité du certificat 1 an

- Certification individuelle des agriculteurs
- Certification de groupement d'agriculteurs possible
- Certification de cueillette sauvage (exemple Baobab)





Processus de certification selon le règlement biologique de l'UE

- Toutes les entreprises impliquées dans la chaîne, depuis la production, la transformation, l'exportation et la commercialisation, doivent se soumettre à la procédure de contrôle conformément à la législation européenne sur l'agriculture biologique.
- La base juridique est fixée au niveau de l'Union européenne :
- Les principes/règlements de base sont décrits dans le règlement de base/du Conseil (CE) 834/2007.
- Les détails sur la mise en œuvre des exigences sont enregistrés et constamment mis à jour dans les règlements d'application VO (CE) 889/2008 et VO (CE) 1235/2008.



Brève introduction: Les étapes de la certification biologique

Étape 1: Demande

- les candidats présentent une première demande générale, portant sur les exigences, les procédures et les prix de la certification
- Le candidat présente un profil d'entreprise,
- et de brèves informations sur les exigences dans le domaine concerné

Étape 2 : Demande officielle

- Le client remplit le formulaire de demande
- Le certificateur examine la demande.
- Si le service demandé peut être offert, la demande est approuvée.



Étape 3 : Offre

- Le certificateur calcule les frais de certification sur la base des frais journaliers et de la taille de l'unité à certifier.
- Les frais de voyage et d'hébergement ne sont généralement pas inclus dans l'offre.
- le contrat de certification est envoyé au demandeur.

Étape 4 : Contrat

- Signature du contrat
- Le demandeur s'engage à respecter les normes biologiques.



Étape 5 : Paiement anticipé

- Le client paie l'avance convenue.
- Le certificateur envoie :
- Les politiques pertinentes,
- Les normes pertinentes,
- Programme(s) d'inspection standard
- Le plan de gestion biologique..

Étape 6 : Élaboration du Plan de Gestion Biologique (PGB)

- Le client remplit le plan de gestion biologique (PGB).

Étape 7 : Examen par Organic Management Plan (omp)

- Examine l'OMP et informe le client du résultat de cet examen.



Étape 8 : Actions correctives

- Si des non-conformités sont détectées lors de l'examen de l'OMP, elles doivent être corrigées avant même que la première inspection n'ait lieu.

Étape 9 : Programmation de l'inspection

- L'inspecteur et le client fixent une date pour l'inspection

Étape 10 : Inspection

- Les personnes responsables doivent être présentes et des registres doivent être préparés. Le port d'inspection est signé par le client ou un représentant autorisé.
- L'inspecteur vérifie si le plan de gestion est conforme à la réalité et identifie les constatations éventuelles.



Étape 11 : Rapport d'inspection

- Immédiatement après l'inspection, l'inspecteur termine le rapport et le soumet au siège du certificateur.

Étape 12 : Évaluation

- Le client reçoit une copie du rapport d'inspection.
- Le client propose des actions correctives pour les non-conformités constatées.
- Le rapport est examiné par le responsable de l'évaluation.

Étape 13 : Facture finale

- Paiement du solde de la redevance selon l'offre, plus les frais de voyage.
- Émettre la facture



Étape 14 : Décision de certification

- Le certificateur prend la décision de certification, normalement dans les 4 semaines suivant l'inspection, au maximum dans les 6 semaines. Il existe essentiellement trois possibilités :
 - Conforme
 - Problèmes mineurs
 - Principales questions



Processus de certification

Votre demande &
revue de votre
demande

Formalisation de
votre contrat et
engagement

Evaluation initiale
(Evaluation
documentaire +
evaluation sur site)

Revue de votre
dossier et décision
de certification

Surveillance de
votre activité

Certificat d'inspection avant qu'une exportation puisse avoir lieu

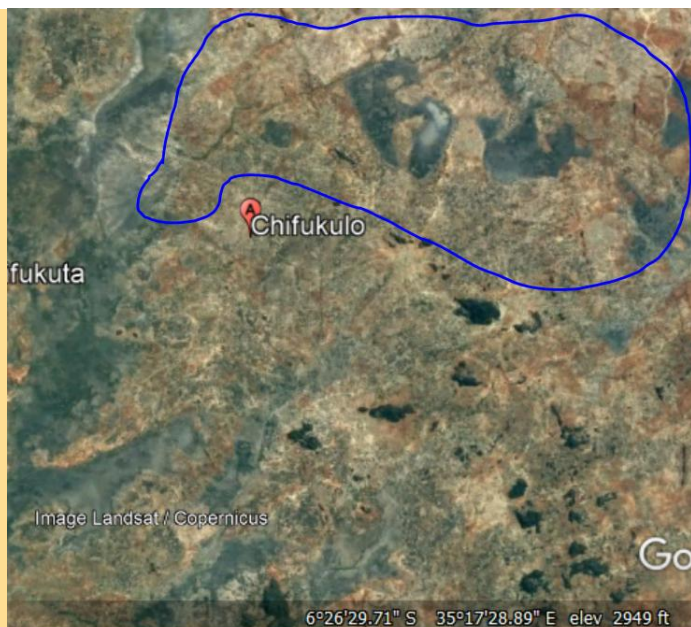
COI

- Il se peut que vous ayez besoin d'un **certificat d'inspection** (COI) pour importer des aliments biologiques.

IMPORTANT

- Le COI doit être disponible auprès du certificateur avant le début du transport (cargaison ou navire).
- Il n'est pas possible d'émettre le COI plus tard, lorsque le transport a commencé.

Carte des champs à certifier



- Y compris les données GPS

Huzi	-6.554926,35.490747
Chifukulu	-6.57037,35.51847
Nagulo	-6.600277,35.622164
Ilangali	-6.872875,35.087812
Manda	-6.751084,35.244341
Mondomela	-6.833697,35.365959
Muheme	-6.771661,35.448752
Chinungulu	-6.913123,35.282318
Chikola	-6.121344,35.409494
Nghambaku	-6.923700,35.633999



Plan de gestion biologique

Organic Management Plan and Inspection Report according to Regulation (EC) 834/07, NOP and JAS

Wild collection

Organic Management Plan and Inspection Report according to Regulation (EC) 834/07, NOP and JAS

Wild collection

Inspection schedule

Date	Hour: from...	...to	Activity	Together with ...



Any findings during the inspection, which require an immediate reaction by the certifier?

OMP update in case of re-certification: Has the operator submitted a complete and correct **update to the OMP before the inspection?** (This is compulsory for NOP certification!)

Did the inspector take **samples** during the inspection (please specify and indicate date of shipment to the laboratory)?

Has a translator been used during the inspection? If yes, please explain how **impartial translation** is ensured.

Please describe the general structure and activities of the project ((e.g. Subunits, Subcontractors, etc.))

		To be filled in by the company		
1	Address of the company responsible for wild collection			
1.1	Company name:	TAGEFA GROUP	Legal form (e.g. Ltd.):	
1.2	Owner:	TAGEFA women organization		
1.3	Responsible person (if different from 1.2):	Ms Rose SWAI		
1.4	Street, N°, PO-Box:	Dodoma Region of Tanzania		
1.5	Town, Post Code:	Chamwino District Mpwayungu Village P.O. BOX 1035		
1.6	Country:	Tanzania		
1.7	Phone:			
1.8	Fax:			
1.9	Mobile phone:	+255 716 513 008		
1.10	E-mail:	Choice Coffee LTD <choicecoffee2006@hotmail.com>		

¹Please use the following abbreviations: Compliant and/or Correct - C; Partly Compliant and/or Partly Correct - P; Not Compliant and/or Not Correct - NC; Not Applicable - NA; Not Verified or Not Sure - ?

- Estimation de la quantité de produits
- Emplacement des collecteurs, etc.



MANUEL DE CONTRÔLE INTERNE EN CAS DE NOMBREUX PARTICIPANTS

- Le système identifie et garantit que tous les acteurs
 - collectionneurs,
 - acheteurs,
 - Transporteurs
- sont enregistrés, instruits sur les exigences de la certification biologique,
- et sont contractés pour assurer la conformité.

INTE
RNAL
CONT
ROL
MAN
UAL

20

22



TRAITEMENT

- Description de la transformation du Baobab
- Description étape par étape
- Illustré par des images et des graphiques

TAGEFA BAOBAB Processing line / Dodoma, Tanzania 2022

Description of the Project:

Members:

- 10 female Entrepreneurs from Tanzania. All established owner of a business.
- africrops! Germany, supporter in Consulting and Training.

Donor: DEG Germany

The Purpose of the project is the setup of a production/processing line for Baobab powder and oil to build an economic profitable and sustainable Company.

After identifying the right area and a place for the processing, the villages for collecting the Baobab fruits also needed to be localized. Almost 800 people from 11 villages are collecting the fruits. Every village has a collection point. From there they get delivered to the main store close to the processing factory. Get stored in sections according to the village name and GPS coordinates. Village by village the fruits are passing the processing line in 7 Steps. 9 workers plus Supervisor and a Security are based at the factory. Final product is a very fine powder and oil. Packing, labelling, and storage is done at place before marketing.



Obstacles à franchir - défis pour les agriculteurs

1. Pratiquement aucune connaissance de la procédure de certification biologique
2. La certification signifie discipline et beaucoup de paperasse
3. Description nécessaire sur tous les processus
4. Budget annuel de min 3000 Euro nécessaire
5. Terre vierge ou 3 ans ou temps de conversion (signifie aucune vente à l'exportation)
6. Pour les petits agriculteurs pas du tout possible
7. Uniquement pour les gros agriculteurs ou les coopératives (besoin de confiance)
8. Besoin d'experts préparant la certification budget supplémentaire nécessaire (séparation des tâches / l'auditeur n'est pas autorisé à donner des conseils)



Organisation : CBI- Transforming Trade Together

Adresse : Prinses Beatrixlaan 2, 2595 AL, The Hague

Email : ingredients@cbi.eu

Site web : www.cbi.eu/projects/moringa-burkina-faso

Les informations contenues dans ce document sont issues de la mise en œuvre du projet Moringa et Ingrédients Naturels financé par CBI – Transforming Trade Together. Elles n'ont pas fait l'objet d'une validation scientifique.